

## أنشطة للأطفال والعائلات خلال الصيف في مناطق تويرا وتوبلا.

### نشطة لمنطقة تويرا، صيف 2025.

#### . الأنشطة طويلة الأجل

- من الإثنين إلى الجمعة <b>18.7.</b>	<p>غداة نزهة: كايجونهارجو، راجاكيلا، وهويهتيا من 9 يونيو إلى 18 يونيو. الأنشطة من الساعة 10 صباحاً حتى 11 صباحاً وتناول الطعام في الساعة 11 صباحاً. يُرجى إحضار حاويتك وشوكتك الخاصة.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>هويهتيا: ملعب هويهتيا المركزي (سورسابويسنو)، على طول سورساتي.</li> <li>ملعب إلمارين بارك، بالقرب من دار حضانة كايجونهارجو، على كالفالانتي.</li> <li>ملعب راجاكيلا المركزي، في نهاية تيرفاكوكاتي.</li> </ul> <p><a href="https://www.ouka.fi/tekemista-ja-paikkoja/puistoruokailu">https://www.ouka.fi/tekemista-ja-paikkoja/puistoruokailu</a></p>
<b>2.6-31.7.</b>	<p>بوكارين نوكاري، ميليكينتي 7. مركز شباب بواليفالينكانغاس مفتوح</p> <p>طلاب المدارس الابتدائية: من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 6 مساءً</p> <p>طلاب المدارس المتوسطة (حتى 18 عاماً): من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 10 مساءً</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>●</li> <li>● يجتمع نادي النساء أيام الجمعة من الساعة 5 مساءً حتى 7 مساءً</li> <li>● يتم توزيع أكياس الطعام كل يوم جمعة. يمكن إجراء الحجوزات يوم الخميس: الهاتف: 044 .345700</li> </ul> <p><a href="https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/">https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/</a></p>
أسبوع	تواريخ
يونيو	نشاط
23	<p>يوم الاثنين من الساعة 4:30 مساءً حتى 7 يونيو 2 للعائلات التي لديها أطفال: مكان لقاء الأجداد، محطة Valtatie 53.</p> <p>يوم الاثنين 2 يونيو: كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات. المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 1:30: S-Market، Valtatie 28.</p> <p>الثلاثاء، 3 يونيو من الساعة 10 صباحاً حتى 12 ظهراً: لقاء في المنتزه في حديقة عينولا للعائلات التي لديها أطفال.</p> <p>يونيو 4، يوم الأربعاء: كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات. المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 1:30: S-Market، Valtatie 28.</p> <p>الترجمة إليك بالطبع: 23 إلى يونيو 4 من ،مساءً 6:30 إلى مساءً 5:00 الساعة من الأربعاء أيام ،الموسيقية الفرقة عمل ورشة الموسيقية الفرقة آلات عن تعلم. 6. كوفالموكانو، توبلا شباب مركز. جلسات 8 بمجموع ، 2025 يونيو</p>

		<p>040 130: للانضمام سجل .سنة 15 إلى 11 من للأعمار .فرقة في والعزف 4505، tempo.oulu@gmail.com</p> <p>:الترجمة إليك !بالطبع 7 من للأعمار ،مساء 4:45 إلى مساء 15:30 الساعة من الأربعاء أيام ٠: توبيلا في الموسيقى عمل ورشة ،توبيلا شباب مركز ٠ جلسات 6 ، 2025 يوليو 9 إلى يونيو 4 من : الصيف موسم ٠ سنوات 10 إلى 040-130 على اتصل : للانضمام سجل 6. كوفاماوكاتو ،</p> <p>:الترجمة إليك !بالطبع للأعمار ،مساء 5:45 إلى مساء 15:45 الساعة من الخميس أيام ٠: بواليفالينكانغاس في الموسيقى عمل ورشة شباب مركز ٠ جلسات 6 ، 2025 يوليو 10 إلى يونيو 5 من : الصيف موسم ٠ سنوات 10 إلى 7 من 040-130 على اتصل : للانضمام سجل 7. ميليكينتي ، بواليفالينكانغاس 4505، tempo.oulu@gmail.com</p> <p>يونيو 6 ، الجمعة : كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات .المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 1:30 مساءً S-Market ، Valtatie 28.</p> <p>S- خاف) Tuira Merikoski كل يوم جمعة في حديقة D-asema يوم الجمعة، 6 يونيو نزهة في حديقة market ، Valtatie 28 ( من الساعة 12:00 ظهراً حتى 2:00 مساءً للعائلات التي لديها أطفال</p>
24	9.6.-15.6.	<p>يوم الاثنين من الساعة 4:30 مساءً حتى 7 للعائلات التي لديها أطفال :مكان لقاء الأجداد، محطة 9.6. Valtatie 53.</p> <p>يونيو ، يوم الاثنين :كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات .المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 1:30 مساءً S-Market ، Valtatie 28 من الساعة 1:30 مساءً والمجموعة 2 من الساعة 1:30 مساءً إلى 3:00 مساءً ، في الملعب بجوار</p> <p>يونيو ، يوم الثلاثاء من الساعة 10:00 صباحاً حتى 12:00 ظهراً :لقاء في الحديقة في حديقة عينولا 10 للعائلات التي لديها أطفال PerhePesä.</p> <p>يونيو يوم الأربعاء :كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات .المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 11:30 مساءً والمجموعة 2 من الساعة 1:30 مساءً إلى 3:00 مساءً ، في الملعب بجوار 0 S-Market ، Valtatie 28.</p> <p>يونيو ، يوم الأربعاء من الساعة 3:00 مساءً حتى 6:00 مساءً :حدث نزهة عائلية في حديقة عينولا 11 حدث مفتوح يتضمن أنشطة ممتعة ومرطبات خفيفة.</p> <p>يونيو 13 ، الجمعة :كرة القدم للأطفال فوق 6 سنوات .المجموعة 1 من الساعة 12:00 ظهراً إلى 1:30 مساءً S-Market ، Valtatie 28 من الساعة 1:30 مساءً إلى 3:00 مساءً ، في الملعب بجوار</p>

		كل يوم جمعة في حديقة D-asema يومي 13 يوم الجمعة: نزهة في حديقة Merikoski Tuiras من الساعة 12:00 ظهراً حتى 2:00 مساءً للعائلات التي لديها أطفال (28 Valtatie market،
25	16.6.-22.6.	الثلاثاء 17 يونيو من الساعة 10 صباحاً حتى 12 ظهراً: لقاء في الحديقة في حديقة عينولا الأربعاء، 17 يونيو: رحلة عائلية إلى حديقة الحيوانات الأليفة. التسجيلات: هاتف 040. 564 6520.
		الأربعاء 18 يونيو من الساعة 10 صباحاً حتى 3 مساءً: إرشادات السباحة. الأطفال تحت إشراف الوالدين شاطئ تويرا.
		يوليو من الساعة 10 صباحاً حتى 12 ظهراً: لقاء في الحديقة في حديقة عينولا 24 S- Merikoski الخميس 26 يونيو: نزهة عائلية من الساعة 12 ظهراً حتى 2 ظهراً في ملعب market، Valtatie 28).
<b>JULY</b>		
27	30.6.-6.7.	من 30 يونيو إلى 25 يوليو، نادي الصيف في تويران، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 10 صباحاً حتى 3 مساءً، للأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 7 و 12 عاماً. سجل هنا <a href="https://bit.ly/leirituira">https://bit.ly/leirituira</a> الموقع: Tuira Community Space / Tuiran asukastupa، Jatkotie 2.
28	7.7.-13.7.	من 30 يونيو إلى 25 يوليو، نادي الصيف في تويران، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 10 صباحاً حتى 3 مساءً، للأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 7 و 12 عاماً. سجل هنا <a href="https://bit.ly/leirituira">https://bit.ly/leirituira</a> . الموقع: Tuira Community Space / Tuiran asukastupa، Jatkotie 2.
29	14.7.-20.7.	يونيو 30 - يوليو 25، نادي الصيف في تويران، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 10 صباحاً حتى 3 مساءً، للأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 7-12 عاماً. سجل هنا <a href="https://bit.ly/leirituira">https://bit.ly/leirituira</a> . الموقع: تويران أزو كاستوبا، جتكوتي 2 / Tuira Community Space / 2
30	21.7.-27.7.	يونيو 30 - يوليو 25، نادي الصيف في تويران، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 10 صباحاً حتى 3 مساءً، للأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 7-12 عاماً. سجل هنا <a href="https://bit.ly/leirituira">https://bit.ly/leirituira</a> . الموقع: تويران أزو كاستوبا، جتكوتي 2 / Tuira Community Space / 2
31	28.7.-3.8.	مفتوح لطلاب المدارس الابتدائية: من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 6 مساءً، ولطلاب المدارس الإعدادية (حتى سن 18 عاماً): (من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 10 مساءً) 6 Puolivälinkangas مركز الشباب
<b>AUGUST</b>		
32	4.8.-10.8.	مركز شباب بوليفالينكانغاس مفتوح لطلاب المدارس الابتدائية: من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 6 مساءً، ولطلاب المدارس الإعدادية (حتى سن 18 عاماً): (من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 10 مساءً)

## أنشطة توبيلا

الأنشطة طويلة الأمد		
العنوان: التواریخ	الأسبوع	الأنشطة
من الإثنين إلى الجمعة 9.6.- 18.7.		<p>غداء نزهة: كايجونهارجو، راجاكيلا، وهويهتيا من 9 يونيو إلى 18 يوليو. الأنشطة من الساعة 10 صباحاً حتى 11 صباحاً وتناول الطعام في الساعة 11 صباحاً. يُرجى إحضار حاويتك وشوكتك الخاصة.</p> <p>هويهتيا: ملعب هويهتيا المركزي (سورسابويسنو)، على طول سورستي.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ملعب إلارين بارك، بالقرب من دار حضانة كايجونهارجو، على كالفالاتي.</li> <li>ملعب راجاكيلا المركزي، في نهاية تيرفاوكاتي.</li> </ul> <p><a href="https://www.ouka.fi/tekemista-ja-paikkoja/puistoruokailu">https://www.ouka.fi/tekemista-ja-paikkoja/puistoruokailu</a></p>
2.6-31.7.		<p>بوكارين نوكاري، ميليكينتي 7. مركز شباب بويفالينكانغاس مفتوح لطلاب المدارس الابتدائية: من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 6 مساءً</p> <p>لطلاب المدارس المتوسطة (حتى 18 عاماً): من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 10 مساءً</p> <p>يجتمع نادي النساء أيام الجمعة من الساعة 5 مساءً حتى 7 مساءً</p> <p>يتم توزيع أكياس الطعام كل يوم جمعة. يمكن إجراء الحجوزات يوم الخميس: الهاتف: 345700 044.</p> <p><a href="https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/">https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/</a></p>
2.-27.6.		<p>بالطبع، سأترجم النص المطلوب إلى العربية:</p> <p>نادي الشباب الصيفي في توبيلا من 2 إلى 27 يونيو • مركز شباب توبيلا مفتوح من 2 إلى 27 يونيو للأعمار من 10 إلى 17 عاماً من الاثنين إلى الأربعاء، من الساعة 9 صباحاً حتى الساعة 5 مساءً. • من الخميس إلى الجمعة، نحن مفتوحون للأعمار من 10 إلى 12 عاماً من الساعة 12 ظهراً حتى الساعة 5 مساءً وللأعمار من 13 إلى 17 عاماً من الساعة 12 ظهراً حتى الساعة 8 مساءً. يوم الجمعة، 20 يونيو، سيكون مركز الشباب مغلقاً. هل تحتاج إلى أي مساعدة أخرى؟</p> <p>شارع كوفاموكاتو 6</p>
23	2.6.-8.6.	<p>اليوم 2، الإثنين من 9 صباحاً حتى 12 ظهراً، أيام الصيف في نالن، في حديقة كوسكيلا الرعوية، ميرتاني 6</p> <p>من الاثنين إلى الجمعة، من 2 إلى 19 يونيو، المخيمات النهارية من الساعة 9 صباحاً إلى 3 مساءً، للطلاب من الصف الأول إلى الثالث. التسجيل: <a href="https://bit.ly/leirit">https://bit.ly/leirit</a>.</p> <p>الأربعاء، 4 يونيو، من الساعة 9 صباحاً حتى 11 صباحاً، اجتماع الأطفال الرضع والصغار، في توبيلان بير هيبيسا D. باليكاتو 6</p> <p>ورشة فرقة موسيقية</p> <p>أيام الأربعاء من الساعة 5:00 مساءً حتى 6:30 مساءً، من 4 يونيو إلى 23 يوليو 2025، بمجموع 8 جلسات في مركز شباب توبيلا، كوفاموكاتو 6</p> <p>تعرف على آلات الفرقة والعرف ضمن فرقة موسيقية للفئة العمرية من 11 إلى 15 سنة</p> <p>4505 130 040، للتسجيل: <a href="mailto:tempo.oulu@gmail.com">tempo.oulu@gmail.com</a></p> <p>ورشة عمل موسيقية في توبيلا:</p> <p>أيام الأربعاء من الساعة 3:15 مساءً حتى 4:45 مساءً، للفئة العمرية من 7 إلى 10 سنوات •</p>

		<p>الموسم الصيفي: من 4 يونيو إلى 9 يوليو 2025، 6 جلسات •</p> <p>مركز شباب توبيلا، كوفاموكانتو 6 •</p> <p> للتتسجيل: اتصل على 040-130 4505، أو عبر البريد الإلكتروني tempo.oulu@gmail.com</p>
		<p>ورشة عمل موسيقية في بواليفالينكانغاس</p> <p>أيام الخميس من الساعة 4:15 مساءً حتى 5:45 مساءً، للفئة العمرية من 7 إلى 10 سنوات •</p> <p>الموسم الصيفي: من 5 يونيو إلى 10 يوليو 2025، 6 جلسات •</p> <p>مركز شباب بواليفالينكانغاس، ميليكينتي 7 •</p> <p> للتتسجيل: اتصل على 040-130 4505، أو عبر البريد الإلكتروني tempo.oulu@gmail.com</p>
		<p>ورشة الأغاني في بواليفالينكانغاس</p> <p>أيام الخميس من الساعة 6:00 مساءً حتى 7:30 مساءً، للفئة العمرية من 11 إلى 15 سنة •</p> <p>الموسم الصيفي: من 5 يونيو إلى 24 يوليو 2025، 8 جلسات •</p> <p>مركز شباب بواليفالينكانغاس، ميليكينتي 7 •</p> <p>(إفي ورشة الأغاني، سنتعلم كتابة الأغاني وستكتشف الموسيقى كهواية، في أجواء مريحة وممتعة مع الموسيقي •</p> <p> للتتسجيل: اتصل على 040-130 4505، أو عبر البريد الإلكتروني tempo.oulu@gmail.com</p>
		<p>يونيو، يوم الجمعة من الساعة 10:00 صباحاً حتى 12:00 ظهراً: لقاء الحديقة في ملعب ميري توبيلا المركزي 6</p> <p>على طول شارع باليكانتو، في بير هيبيسا.</p>
24	9.6.-15.6.	<p>يونيو 9، الإثنين من 9 صباحاً حتى 12 ظهراً، أيام الصيف في نالن، في حديقة كوسكيلا الرعوية، ميرتاتي 6</p> <p>من الاثنين إلى الجمعة، من 2 إلى 19 يونيو، المخيمات النهارية من الساعة 9 صباحاً إلى 3 مساءً، للطلاب من الصف الأول إلى الثالث. التسجيل: <a href="https://bit.ly/leirit">https://bit.ly/leirit</a>.</p> <p>الجمعة 13 حزيران (يونيو) (من الساعة 10 صباحاً حتى الساعة 12 ظهراً، لقاء الحديقة في ملعب ميري توبيلا المركزي).</p> <p>الأربعاء، 11 يونيو، من الساعة 9 صباحاً حتى 11 صباحاً، اجتماع الأطفال الرضع والصغار، في توبيلان للأطفال من 0-3 سنوات وأولياء أمورهم D. بير هيبيسا، باليكانتو 6</p>
25	16.6.-22.6.	<p>الإثنين، 16 يونيو، من الساعة 9 صباحاً حتى 12 ظهراً، أيام الصيف في نالن، في حديقة كوسكيلا الرعوية، ميرتاتي 6.</p> <p>من الاثنين إلى الجمعة، من 2 إلى 19 يونيو، المخيمات النهارية من الساعة 9 صباحاً إلى 3 مساءً، للطلاب من الصف الأول إلى الثالث. التسجيل: <a href="https://bit.ly/leirit">https://bit.ly/leirit</a>.</p>
26	23.6.-29.6.	<p>يونيو 24، يوم الثلاثاء من 1:00 ظهراً إلى 3:00 عصراً: مباريات كرة القدم وكرة السلة، العنوان Ruittukuja 4.</p> <p>في 25 يونيو، يوم الأربعاء من الساعة 9:00 صباحاً حتى 11:00 صباحاً: اجتماع الأطفال الرضع والصغار في توبيلان للأطفال من 0-3 سنوات وأولياء أمورهم D. توبيلان بير هيبيسا، باليكانتو 6</p> <p>يوم الخميس 26 يونيو من الساعة 1:00 مساءً حتى الساعة 3:00 مساءً: مباريات كرة القدم وكرة السلة، العنوان Ruittukuja 4.</p> <p>الجمعة، 27 يونيو، من الساعة 10:00 صباحاً حتى 12:00 ظهراً، اجتماع الحديقة في ملعب ميري-توبيلان المركزي.</p>

27	30.6.-6.7.	<p>الثلاثاء، 1 يوليو ، من الساعة 12 ظهراً حتى 2 مساءً، نزهة عائلية في ملعب ميريكوسكي.</p> <p>Ruittukuja 4 يوم الثلاثاء من الساعة 1:00 بعد الظهر إلى 3:00 مساءً: مباريات كرة القدم وكرة السلة 1</p> <p>يوم الخميس، 3 يوليو من الساعة 1:00 بعد الظهر حتى 3:00 بعد الظهر: مباريات كرة القدم وكرة السلة، العنوان Ruittukuja 4</p>
28	7.7.-13.7.	<p>يوم الثلاثاء 8 يوليو من الساعة 12 ظهراً حتى 2 بعد الظهر، نزهة عائلية في ملعب ميريكوسكي، مع وجبات خفيفة وأنشطة مجانية للعائلات.</p> <p>Ruittukuja 4 يوم الثلاثاء 8 يوليو من الساعة 1:00 بعد الظهر إلى 3:00 بعد الظهر: مباريات كرة القدم وكرة السلة</p> <p>الخميس 10 يوليو من الساعة 1:00 بعد الظهر إلى الساعة 3:00 بعد الظهر: مباريات كرة القدم وكرة السلة Ruittukuja 4</p>
29	14.7.-20.7.	<p>Ruittukuja 4 ،الثلاثاء 15 يوليو من الساعة 1:00 بعد الظهر حتى 3:00 بعد الظهر: مباريات كرة القدم وكرة السلة</p> <p>يووليوم الخميس من الساعة 1:00 بعد الظهر إلى الساعة 3:00 بعد الظهر: مباريات كرة القدم وكرة السلة 17 Ruittukuja 4</p>
30	21.7.-27.7.	<p>بوكارين نوكاري، ميليكينيتي 7. مركز شباب بواليفالينكانغاس مفتوح</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● طلاب المدارس الابتدائية: من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 6 مساءً</li> <li>● طلاب المدارس المتوسطة (حتى 18 عاماً): من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 10 مساءً</li> <li>● يجتمع نادي النساء أيام الجمعة من الساعة 5 مساءً حتى 7 مساءً</li> </ul> <p>يتم توزيع أكياس الطعام كل يوم جمعة. يمكن إجراء الحجوزات يوم الخميس: الهاتف: 345700 044.</p> <p><a href="https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/">https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/</a></p>
31	28.7.-3.8.	<p>بوكارين نوكاري، ميليكينيتي 7. مركز شباب بواليفالينكانغاس مفتوح</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● طلاب المدارس الابتدائية: من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 4 مساءً حتى 6 مساءً</li> <li>● طلاب المدارس المتوسطة (حتى 18 عاماً): من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 6 مساءً حتى 10 مساءً</li> <li>● يجتمع نادي النساء أيام الجمعة من الساعة 5 مساءً حتى 7 مساءً</li> </ul> <p>يتم توزيع أكياس الطعام كل يوم جمعة. يمكن إجراء الحجوزات يوم الخميس: الهاتف: 345700 044.</p> <p><a href="https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/">https://nuortenoulu.fi/vapaa-aika/nuorisotilat/puokkarin-nuokkari/</a></p>
32	4.8.-10.10.	